

# XXI. Altgermanistisches Colloquium am Hesselberg

07. bis 09. Oktober 2025

Programm: (Stand: 07.10.2025)

<b>Dienstag, 07. Oktober 2025</b>		
<b>14.30 Uhr</b>	<b>Kaffee</b>	
<b>Zwischen Narrativen/m – die Macht des Erzählens</b>		
<i>Moderation: Cordula Kropik</i>		
15.00 Uhr	Jan Santner, Stuttgart	„Herrschaft und Heiligkeit. Narrative Inszenierungen von Herrschersakralität in Ebernands von Erfurt <i>Keisir und Keiserin</i> “
16.00 Uhr	Bianca Waldmann, Würzburg	„Erfahrungshaft erzählen: Strategien der imaginativen und affektiven Involvierung in mhd. Narrativik“
17.00 Uhr	Rebekka Gründel, Bayreuth	„Dynamische Identitäten. Die literarische Stadt in der mhd. Literatur als transformativer Raum“
<b>18.00 Uhr</b>	<b>Abendessen</b>	
19.00 Uhr	Horst Brunner, Würzburg	„Die weltliche Literatur um 1400“
<b>Mittwoch, 08. Oktober 2025</b>		
<b>08.20 Uhr</b>	<b>Frühstück</b>	
<b>Zwischen Gott und Welt – Geistliches Übersetzen, Adaptieren und Erneuern</b>		
<i>Moderation: Jennifer Hagedorn</i>		
09.00 Uhr	Luis Schäfer, München	„Räume des Heils <i>erniuwen</i> . Die Übersetzungen der <i>Descriptio terre sancte</i> des Burchadus de monte Sion“
10.00 Uhr	Michael Lebzelter, Stuttgart	„Das Herrengebet in St. Gallen. Vaterunser-Texte der Stiftsbibliothek“
11.00 Uhr	Isabelle Schmiederer, Heidelberg/ Würzburg	„Die deutschsprachige Bibelübersetzung im 14. Jh. – ein Werkstattbericht“

<b>12.00 Uhr</b>	<b>Mittagessen</b>	
<b>14.30 Uhr</b>	<b>Kaffee</b>	
<b>Zwischen Sprachen – Überliefern, Übertragen, Kommentieren</b>		
<i>Moderation: Joachim Hamm</i>		
15.00 Uhr	Astrid Lembke, Mannheim	„Onheyb – eine Datenbank zur Überlieferung der altjiddischen Literatur“
16.00 Uhr	Hannah Semrau, Frankfurt am Main	„Werkstattbericht: Digitale Edition der Weißkunig-Handschriften“
17.00 Uhr	Manuel Hoder, Würzburg	„Tacitus in Wertheim. Übersetzung, Kommentar und Appell in Johann Eberlins von Günzburg Verdeutschung der <i>Germania</i> (1526)“
<b>18.00 Uhr</b>	<b>Abendessen</b>	
19.00 Uhr	Andrea Sieber, Passau	Podiumsdiskussion zum Thema „Mittelalter und Schule“
<b><u>Donnerstag, 09. Oktober 2025</u></b>		
<b>08.20 Uhr</b>	<b>Frühstück</b>	
<b>Zwischen Menschen – Kognition, Emotion und Interaktion</b>		
<i>Moderation: Julia Gold</i>		
09.00 Uhr	Coralie Rippl, Zürich	„Minnesängers <i>Midlife-Crisis</i> ? Alter(n) und Ich-Inszenierung in mittelalterlicher Lyrik“
10.00 Uhr	Sarah Scharrer, Erlangen-Nürnberg	„Zur literarischen Konzeption des sozialen Aspekts von mhd. <i>schame</i> “
11.00 Uhr	Anna Lisa Starogardzki, Mannheim	„ <i>Die beste hut/ Ist, die ein mensch im selber thut</i> . Ambivalente Eltern-Kind-Interaktionen im <i>Magelone</i> -Drama von Hans Sachs“
<b>12.00 Uhr</b>	<b>Mittagessen</b>	